



ST. JOSAPHAT UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА

СВ. ЙОСАФАТА

26401 ST. JOSAPHAT DRIVE • WARREN, MI 48091

Rectory & Office: 586-755-1740 • Fax: 586-755-1399

Email: stjucch@aol.com • Website: www.stjoschurch.com

Parish Centre: 586-758-7711 • Email: stjosphathall@aol.com • www.stjosaphatbanquets.com

Pastor: Fr. Emilian Dorosh, OSBM

Cell: 516-650-3615 Email: emilianeuropeusa@gmail.com

Assistant: Fr. Roman Hykavy, OSBM

Cell: 313-610-1764 Email: rhykavy@aol.com

Office Hours: Monday – Friday 10:00 a.m. – 4:00 p.m.

Regular Schedule of Divine Liturgies

Sundays: 8:00 a.m. & 10:00 a.m. (Ukrainian); 12:00 noon (English)

Weekdays: 8:00 a.m. (Ukr.) **Saturday:** 8:00 a.m. (Ukr.); 4:00 p.m. (Eng.)

Holy Days & Obligatory Feasts: 9:00 a.m. (Ukr.) and 7:00 p.m. (Eng.) **Confessions** - During Liturgies

To arrange for Baptism, Confirmation, Holy Communion & Funerals - call the Office first.

For Weddings - make an appointment with the Pastor, at least 6 months ahead.

VOL. 58 / NO. 03 • THIRTIETH SUNDAY AFTER PENTECOST • JANUARY 16, 2022

Потреба молитви

Зріла молитва християнина має два виміри: літургійний і особистий. Ця молитва покликана звершувати невинне богочитання. Ісус Христос навчає “молитись завжди й не падати духом” (Лк.18,1; пор.11,5-8), а святий апостол Павло закликає беззастанно молитися (пор. 1 Сол. 5, 17). Життя християнина, починаючи від святого таїнства Хрищення, коли людина “занурена” в життя Пресвятої Тройці, миропомазана Святим Духом і з’єднана з Христом у святому Причасті, стає часом молитви хвали, благодарення і прослави Творця, перетворюється у молитовний стан, тобто постійну готовність серця. Цей стан людина має плекати беззастанно: “Невинно молитися той, хто поєднує молитву з працею і навпаки. Тільки так можемо сповнити заповідь щодо невинної молитви”. Святий Василій Великий у своїх правилах поєднав працю з семиразовою літургійною молитвою, щоб таким чином уся доба була посвячена Господеві.

Особиста, чи приватна, молитва завжди має церковний вимір. Святий Кипріяніс навчає: “Коли молимося, то молимося не тільки за себе самих, а й за весь народ, бо ми всі є одним народом [...]. Сам Христос, учитель і наставник єдності, бажав, щоб кожен молився за всіх, подібно як Він, зібравши всіх у Самому Собі, привів їх до Отця”. Отже, той, хто молиться в ім’я Христа, завжди молиться в Церкві, Тілі Христовому, і для Церкви. Кожний християнин, коли славить Господа чи благодарить Його чи чогось просить для себе або для інших, стає голосом свого ближнього. Така молитва має за основу спільну участь християн у Христовому священстві для освячення світу.

“Треба молитися завжди й не падати духом.” (Лк. 18,1)

“Ви ж, любі, що будетеся вашою найсвятішою вірою і молитесь у Святім Дусі!” (Юд. 1, 20)

The Need for Prayer

The mature prayer of the Christian has two dimensions: liturgical and personal. This prayer is called to fulfil the task of unceasing worship. Jesus Christ teaches us “to pray always and not lose heart” (Lk 18:1; see Lk 11:5-8). The apostle Paul in turn calls us to “pray without ceasing” (1 Thes 5:17). The life of the Christian—beginning from the Holy Mystery of Baptism, when the person is immersed (the literal meaning of the word baptism) in the life of the Most Holy Trinity, chrismated by the Holy Spirit and joined to Christ in Holy Communion — this life becomes a time of prayer, filled with praise, thanksgiving, and glorification of the Creator. Our life is then transformed into a prayerful state, or stance, a constant readiness of the heart. Christians should ceaselessly cultivate this state: “They ‘pray without ceasing’ who join prayer to works that are of obligation, and good works to their prayer ... It is only in this way that we can understand the injunction ‘pray without ceasing’ as something that we can carry out.” Saint Basil the Great in his Rules coupled work to sevenfold liturgical prayer in the course of the day, in order thus to consecrate the entire day to the Lord.

Personal or private prayer always has an ecclesial dimension. Saint Cyprian teaches: “When we pray, we pray not only for ourselves but for the entire people, because we all are one people ... Christ himself, our teacher and master, desired that each would pray for all, as he, having gathered all within himself, brought them to the Father.” Therefore, those who pray in the name of Christ, always pray in the Church, the Body of Christ, and for the Church. Christians who praise the Lord or thank him or ask for something for themselves or for others, become the voice of their neighbour. The basis of this prayer is the common partaking of Christians in Christ’s priesthood, for the sanctification of the world.

“[You] need to pray always and not lose heart.” (Lk 18:1)

“You, beloved, build yourselves up on your most holy faith; pray in the Holy Spirit.” (Jude 1:20)

LITURGIES FOR THE WEEK**Sunday, January 16, 2022**

(Pr.Bk. pg. 220, 423)(Мол. ст. 214, 411)

Thirtieth Sunday After Pentecost

Col. 3: 12-16; Lk. 18: 18-27

8:00 #64 + **Paul Onachuk** — Wife & Son10:00 — **For The Parish**12:00 #23 + **Anna Nakoneczna** — Baran Family**Monday, January 17, 2022**

Ven. Anthony

8:00 #24 + **Luka Chovich** — Family#129 + **Stefanie Petraszczuk** w/panakhyda

— M. Nakonecznyj

#364 + **Bohdan Fedorak** — G. Kapustyj & Family**Tuesday, January 18, 2022**

Bish. Athanasius & Cyril

8:00 #130 Blessings for **Daria** — Sister**Wednesday, January 19, 2022**

Ven. Macarius

8:00 #143 + **Stefanie Petraszczuk** — J. Onachuk#262 + **Helen Hryshko** — O. Seni#160 + **Ivan** — Family**Thursday, January 20, 2022**

Ven. Euthemius

8:00 #190 + **Lidia & Ivan** w/panakhyda — Family#458 + **Lubomyr Klymkowych** — L. Kytasta#286 + **Ihor Kozak** — N. Lawrin**Friday, January 21, 2022**

Conf. Maximus

8:00 #197 + **Oksana Zarewych** - 40th day w/panakhyda

— Family

#144 + **Serafyna, Ivan, Olena & Ivan** — A. Turchyn**Saturday, January 22, 2022**

Apos. Timothy

8:00 #145 + **Anna, Oleksander, Wolodymyr, Wolodymyr**

w/panakhyda — A. Turchyn

#146 + **Serafyna, Ivan, Olena & Ivan** w/panakhyda

— A. Turchyn

4:00pm #100 + **Nicholas & Mary Kawecky** — Family**Sunday, January 23, 2022**

(Pr.Bk. pg. 221, 425)(Мол. ст. 215, 412)

Thirty-First Sunday After Pentecost

1 Tim. 5: 15-17; Lk. 18: 35-43

8:00 #507 + **Taras Dudun** — Family10:00 — **For The Parish**12:00 #23 + **Special Intention OLPH Sodality**

— Installation of New Members

Молімося за оздоровлення з Коронавірусу.

І за мир для України.

Please pray for those ailing and cure for the Coronavirus.

Also, for peace for Ukraine.

Altar Cleaning — MaryLou Sudomir & Christine Farion**Please Pray
For The Sick**

Fr. Lawrence Lawryniuk, OSBM,

Fr. Bernard Panczuk, OSBM

Nicholas Allen, Lisa Thompson-Burton,
 Chuck, Zinoviy Chaykivskyy, Oleh Cieply, Maria Dackiw,
 Alex Gyba, Michael Hanrahan, Alfred Hetkowski,
 Rebecca Holowaty, Eugene Iwasiuk, Jerry Kotas, Kimberly
 Kucel, John Ondusky, Maria Piwtorak, Michael Tereck Jr.,
 Teri Turak, David Tyro, Mark Tyro, Mary Weislo,
 Lance Woodliff, George Zwierzycki

- All our elderly parishioners and parishioners that are ill, in nursing
 homes and home bound. Also for all men & women in Military Duty
 and for peace in the United States and Ukraine.

За старших і хворих парафіян котрі не можуть приходити до церкви.
 А також за наших воєнів і за мир в Україні і в Америці.

Please notify us of any updates to the list. Thank you!

+ May They Rest in Peace +

John MacDonald passed away on December 17, 2021
 at the age of 80 and was buried from St. Josaphat
 Church on January 03, 2022 at Assumption Grotto.

Stefan Halaburda passed away on December 21, 2021
 at the age of 84 and was buried from St. Josaphat
 Church on January 04, 2022 at Mt. Olivet Cemetery.

Anthony Halaburda passed away on December 28, 2021
 at the age of 85 and was buried from St. Josaphat
 Church on January 04, 2022 at Mt. Olivet Cemetery.

Please Remember Them In Your Prayers

Дорогий Отче

Бажаю, щоб Ви поблагословили наш дім
 з Йорданською водою.

(Благословення домів починається 6-го січня).

Dear Father

We would like for you to bless our home during
 the Epiphany season which begins on January 6th.

Please fill out this form and mail it to the church office
 or drop it in the Sunday collection basket.

Name: _____

Address: _____

Phone #: (_____) _____

Cell #: (_____) _____

Preferred date and time: _____



To prevent the spread of Coronavirus

1. **Please use Masks** when you are not at home.
2. Please stay home when you are sick.

УВАГА

1. **Вживайте маски** поза домом.
2. Просимо залишатися вдома, коли ви є хворі.

Support our Immaculate Conception Ukrainian Catholic Schools

Dear Parishioners and Friends,
As we have approached the most beautiful time of the year, Christmas season, we thank you for your support of our Churches and our Schools.
Let us together be thankful to God for giving us such beautiful institutions. Let us also not forget during this glorious time of the year to give our gift to our IC Schools, no matter how small your donation is it will help us carry our mission of educating the future of our Ukrainian Community.
May the good Lord bless you and your family during this most holy time of the year.

\$50 Alex & Bohdanna Chuchra
\$250 Yarema Horbachewsky

POSTPONED

~~Sunday, January 30~~ — Soup & Sandwich Event
given by the Fish Fry Crew

St. Josaphat Church Roof Repair Donations

\$69,968 - Phase 1 (Classroom & Hallway) - July 2021
\$57,477 - Phase 2 (Garage & Hallway) - Nov 2021
\$127,445 - Total for 2 Phases - Sections

Sections (Phase 3 & 4) needed to be repaired:
Phase 3 (Banquet Center) Phase 4 (Church)

We are asking for any donations you can make.
Просимо Вашої допомоги.

\$10 Maria Bagan \$20 No Name
\$25 Ola Czerners \$50 Rosemary Dyell
\$25 Andrij & Christina Zachar
\$100 Bohdan & Lydia Kazewych
\$100 Helen Derkacz-Turner
\$100 Michael & AnnMarie Chupa
\$160 Margaret Korbiak \$200 John Korbiak

+ In Memory of Nicholas B. Budzol
\$100 Timothy Budzol

St. Josaphat Church Boiler Repair Donations

\$50 Bohdan & Maria Lisowsky \$100 Rosemary Dyell
\$150 Dave & Karen Holowchak

+ In Memory of Ray & Catherine Rozmanik
\$2000 Children & Grandchildren

Thank you for your generous donations!
Дякуємо за Ваші пожертви.

23 січня, 2022

після кожної св. Літургії

УКРАЇНСЬКА КУХНЯ

в приміщенні церкви св. Йосафата

МЕНЮ:

- Борщ
- Голубці
- Налисники
- Пиріжки
- Капуста
- Канапки
- Кава, чай та солодке



January 23, 2022

after the Sunday liturgies

UKRAINIAN KITCHEN

in the St. Josaphat classroom

Menu:

- Borsch
- Dumplings
- Crepes
- Holubsti
- Kapusta
- Sandwiches
- Coffee, Tea & Desserts



St. Josaphat Ukrainian Catholic Church

26401 St. Josaphat Drive
Warren, Michigan 48091
Tel. (586) 755-1740 Fax. (586) 755-1399
E-mail: stjucch@aol.com www.stjoschurch.com



New Parishioner Registration Form

Please return the completed form to the church office in a sealed envelope marked "office" and drop it into the collection basket or mail it to the office.

Parishioners:

Last Name: _____ First Name: _____

Male: _____ Female: _____

Date of Birth: _____ Date of Marriage: _____

Status: Single _____ Married _____ Divorced _____ Widowed _____

Last Name: _____ First Name: _____

Male: _____ Female: _____

Date of Birth: _____ Date of Marriage: _____

Status: Single _____ Married _____ Divorced _____ Widowed _____

Address: _____

City: _____ State: _____ Zip: _____

Phone #: (_____) - _____ Cell #: (_____) - _____

Email: _____

Children:

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____ Baptism: _____ Holy Communion: _____ Grade level: _____

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____ Baptism: _____ Holy Communion: _____ Grade level: _____

Last Name: _____ First Name: _____

Date of Birth: _____ Baptism: _____ Holy Communion: _____ Grade level: _____

Membership dues per year:

\$25 per family

\$12 per single person

\$10 widow / widower

* Would you like to have the church envelopes

yes no (circle your response)



Ukrainian American Veterans Michigan Post #101

2022 WILD GAME DINNER

**Saturday, February 26th, 2022
2:30pm - 7:00pm**

Ukrainian Cultural Center

26601 Ryan Road • Warren, MI 48091

\$50.00 per person • Limited Tickets Available

**Many Prizes • Gun Raffle Table
Silent Auction of Antique Duck Decoys**

Call for Tickets before February 15, 2022

Tickets will not be sold at the door

Contact: Matthew Wroblewski

586-755-9575

The Ukrainian Engineers' Society ~ Detroit Branch cordially invites you to the 52nd biennial

Winter Ball and Presentation of Debutantes



Зимовий Бал та Презентація Дебютанток

*Saturday, February 19, 2022 at the Detroit Marriott ~ Troy
200 W. Big Beaver Road, Troy, MI 48084*

featuring music by the Ukrainian band «СВІТАНОК»

6:00 p.m.: Cocktails & Light Hors D'oeuvres

7:15 p.m.: Presentation of Debutantes & Dinner

9:00 p.m.: Забава / Dance

Black Tie Dress • Open Bar

DINNER & DANCE TICKETS ~ PURCHASED BY FEB. 1ST:

ADULTS - \$175/_{PERSON} (\$160/_{PERSON} IF POSTMARKED BY JAN. 19TH)

YOUTH (14 - 20 YRS) - \$135/_{PERSON} (\$120/_{PERSON} IF POSTMARKED BY JAN. 19TH)

DANCE ONLY TICKETS ~ ALSO AVAILABLE AT THE DOOR:

ADULTS - \$65/_{PERSON} (\$50/_{PERSON} IF POSTMARKED BY JAN. 19TH)

YOUTH (14 - 20 YRS) - \$50/_{PERSON} (\$35/_{PERSON} IF POSTMARKED BY JAN. 19TH)

To purchase tickets and reserve tables of 10, please contact:

Dianna Korduba Sawicky: dksawicky@gmail.com

Tickets can also be purchased via Eventbrite.com by searching for:

"Ukrainian Engineers' Society - Detroit Debutante Ball"

• • The 2022 Debutantes • •

*Kateryna Heba • Sonia Juzych • Anya Keena
Dianna Kucy • Adriana Massimilla • Alyna Sawka
Sofia Sorce • Zoe Sweere • Maria Tomkiw
Katherine Zagaiko*

